ANALYSE DU PROGRAMME OLYMPIQUE Az újkori olimpiai játékok programjának (des Jeux de l'Olympiade) elemzése Etude élaborée par Nikolay GUEORGUIEV Készítette: Schmitt Pál SOMMAIRE Tartalomjegyzék Avant-propos Az olimpiai mozgalom alapelve, célkitűzései I. PARTIE GENERALE (2. 0.)CHAPITRE I LES JEUX OLYMPIQUES DE Alapfogalmak, meghatározások (3. o.) L'EPOQUE MODERNE Az újkori olimpiai játékok (6. o.) Le rétablissement (1, o.) A kezdet (9. o.) Az olimpiai program fejlődése és a sportok - Le début (2. o.) Développement ultérieur des Jeux felvételének kritériumai az Olimpiai Chartában a Olympiques (3. o.) világháború után (14. o.) - Les Congrès Olympiques (4. o.) Az olimpiai programba kerülés jelenlegi előírásai CHAPITRE II ANALYSE DU PROGRAMME (16.0.)OLYMPIQUE Az olimpiai programra jelentős hatást gyakorló - Les sports et les épreuves au programme tényezők (18. o.) Nők szerepe a sportban (18. o.) - Sports obligatoires et sports facultatifs - A televizió szerepe és hatása az olimpiai (31.0.) programra (23. o., helyesen: 29. o.) - Epreuves artificielles (33. o.) A gazdaság szerepe (34. o.) Sports de démonstration (35. o.) - Les femmes aux Jeux Olympiques (37, o.) Az egyéni sportágak programjának elemzése II. PARTIE SPECIALE CHAPITRE III ANALYSE DU PROGRAMME (51. 0.) DES SPORTS INDIVIDUELS Atlétika (51. o.) Úszás - Műugrás - Szinkronúszás -- Athlétisme (44. o.) Vizilabdázás (69. o.) - Natation (102. o.) - Evolution du programme de l'athlétisme et Toma (83, o.) de la natation (155, o.) Vivás (91. o.) - Gymnastique (160. o.) Birkozás (97. o.) - Escrime (185. o.) Evezés (105. o.) - Lutte (200, o.) Kerékpározás (112. o.) Aviron (231. o.) Sportlövészet (120. o.) - Cyclisme (253, o.) Vitorlázás (128. o.) - Tir (269, o.) Ökölvívás (134, o.) - Voile (291, o.) Súlvemelés (140, o.) - Boxe (306, o.) Lovassport (145, o.) - Haltérophilie (325. o.) Öttusa (152. o.) - Sports équestres (340. o.) Kajak-kenu (155, o.) - Pentathlon moderne (353, o.) liászat (163. o.) Canoë/Kavak (359, o.) Tenisz (168, o.) - Tir à l'arc (378, o.) Cselgánes - Judó (174, o.) - Tennis (388. o.) Asztalitenisz (180, o.) - Judo (400, o.) - Tennis de table (413. o.) CHAPITRE IV ANALYSE DU PROGRAMME A csapatsportok programjának elemzése (182. o.) DES SPORTS D'EQUIPES (420, o.) Labdarugás (188. o.) - Football (428. o.) Gyeplabdázás (193, o.) - Hockey (432. o.) Kosárlabdázás (196. o.) - Basketball (436. o.) Kézilabdázás (201. o.) - Handball (441. o.) Röplabdázás (205. o.) - Volleyball (445. o.) CHAPITRE V ANALYSE DES MEDAILLES DECERNEES

Részlet Nikolay Gueorguiev Analyse du programme olympique (des Jeux de l'Olympiade) (Lausanne, 1987) cimű tanulmányából	Részlet Schmitt Pál Az újkori olimpiai játékok programjának elemzése (Budapest, 1992) című doktori disszertációjából
[185] ESCRIME Durant de longs siècles l'arme blanche ne fut utilisée que pour des luttes qui n'avaient rien de pacifiquer. L'escrime actuelle vit, en realité, le jour au XVII siècle en Italie et en France. Parite de ces deux pays elle devait rapidement connaître dans toute l'Europe un remarquable essor. Vers la fin du XIX siècle les premières associations furent créées un peu partout en Europe et bientôt regrouppées en fédération. Rémis à Paris le 29 Novembre 1913 des délégués de 8 pays décidèrent de fonder la Fédération Internationale d'Escrime (PIE), qui, depuis, préside aux destinées de ce sport.	[91] Vivás Hoszá századokon át a vivó fegyver harei eszközként volt használatos. A mai vivás, amely a XVII. századi Olaszországbótl és Franciaországbót indut el. Európa 6sze országában elterjedt, és ma nagy népszerűségnek örvend. A XIX. század végén Európa majdnem minden országában alakulnak [92] egyesületek, s ezek nemsokára szóvetégébe tőmőrülnek. 1913 november 29-én 8 ország képviselői megalapítják a Nemzetközi Vívó Szővetséget /FIE/, amely azóta is összefogja és irányítja a sportágat.
L'évolution à travers les sessions du CIO	A fejlődés vizsgálata a NOB ülésszakainak
Congrès de Paris, 1894. La commission chargée d'élaborer le programme émet le voeu que parmi les sports qui doivent être présentés aux J.O. figure également l'escrime.	tükrében 1894. Párizsi Kongresszus A program összeállításával megbizott bizottság a vívást felveszi a játékok programjába.
9ème session – La Haye, 1907. Parmi les sports arrêtés pour le programme de 1908 figure l'escrime (épée, sabre, fleuret). 12ème, session – Luxembourg, 1910. Pour les Jeux de 1912, quant à l'escrime le règlement	1907. 9. ülésszak – Hága Az 1908-as olimpiai játékok programjában is a szerepel a vívás /tőr, párbajtőr, kurd/. 1910. 12. ülésszak – Luxemburg Az 1912-es játékokon a vívás szabúlyai majdnem ugyanazok,
serait presque identique à celui de 1908, notamment en ce qui concerne les sabres, dont les	mint 1908-ban.
tireurs seront admis à faire usage. 15ème session — Stackholm, 1912, La commission chargée du programme, tout en dévisant les sports en 3 catégories: indispensables, désirables et admissibles, place l'escrime dans la première, qui doit figurer à tous les 1.0.	1912. 15. ülésszak – Stockholm A program összeállításával megbizott bizottság, amely a sportágakat kategóriákba is osztja /alapvető, kivánatos és felvehető/, a vívást az első kategóriába sorolja.
19ème session – Anvers, 1920. Passant en revue le programme olympique, on constate qu'il n' y a rien à changer en ce qui concerne l'escrime. 23ème session – Paris, 1924. Le CIO départage les sports olympiques en deux grandes branches sports obligatoires et sports facultatifs, classant	1920. 19. ülésszak – Antwerpen Az olimpiai program vizsgálatakor, úgy gondolják, hogy a vivást illétőn semmin sem kell Változtatti. 1924. 23. űlésszak – Párizs A NOB a sportágakat kel csoportba oszjá: kötelezőékre és fajultativakra. A vivás az első csoportba kerül.
l'escrime dans la première. 37eme session.— Varsovie, 1937, Demande de la FEI de pouvoir, comme cela fut déjà le cas en 1932, remplacer jusqu'à 24h, avant chaque épreuve un des tireurs, inscrit dans le délai de 15	1937. 37. ülésszak – Varsó A FIE kéri, – mint ahogy az 1932-ben is volt – egy a vivók közül minden szám előtt 24 óráig helyettesíthető legyen, a szabályos 15 napos határidő
jours règlementaires.	jelentkezéssel.
46ème session – Vienne, 1951, On propose ce qui suit: le CIO faisant droit à la demande de la FEI	1951. 46. ülésszak – Bécs A NOB a FIE kérésének helyt ad és a már gyakorlatban működő
et se référant aux précédents déjà admis dans la	előzményekre hivatkozva úgy dönt, hogy

pratique estime que ses statuts doivent être állásfoglalását az alábbi módon kell értelmezni: interprétés en ce sens que les tireurs de l'épreuve az egyéni versenyzőket /vívókat a verseny előtti individuelles peuvent être changés jusqu'à la [93] napon cserélni lehet azzal a feltétellel, hogy veille de la rencontre, à la seule condition que les a cserevívó is a nevezett vívók közül kerüljön ki. athlètes substitués ne soient pas choisis en dehors Határozat: A FIE a kérdést saját hatáskörében a des tireurs déjà désignés. Décision: la FIE fenti kitétellel oldja meg. résoudra ce problème à sa convenance et conformément à la proposition présentée. 54ème session - Sofia, 1957. Il sera demandé à 1957. 54. ülésszak - Szófia Kérik a FIE-t, hogy FIE de réduire le nombre des engagés et de csökkentse a versenyzők számát és simplifier le système des compétitions d'équipes. csapatversenyek egyszerűsítését. 55ème session - Tokyo, 1958. La FIE voudrait 1958. 55. ülésszak - Tokió A FIE szeretne egy une épreuve par équipe de fleuret pour dame pour női párbajtőűr csapatversenyszámot beiktattatni az 1960-as játékokra, anélkül, hogy emelné a les Jeux de 1960, sans augmenter le nombre des participants. Le CIO en discutera et renseignera le résztvevők számát. A NOB a kérdés vizsgálatát Comité d'organisation. elvállalja és a döntésről a szervező bizottságot értesíti. [186] 73ème session - Munich, 1972. Lors de la 1972. 73. ülésszak – München Az olimpiai revision du programme olympique. program ellenőrzésekor, felülvizsgálatakor, a commission pour le programme propose pour les program összeállításával megbízott bizottság épreuves individuelles que les inscriptions soient javasolja, hogy az egyéni versenyszámoknál limités de 2 concurrents par nation et par épreuve. nemzetenként és versenyszámonként La FIE n'accepte pas cette démarche. versenyző szerepelhessen. A FIE nem fogadja el ezt a javaslatot. 74ème session - Varna, 1973. La FIE déclare que 1973. 74. ülésszak - Várna A 2 versenyzőre való la commission du programme a recommandé de számcsökkentés lehetetlen a FIE szerint a ramener le nombre des concurrents de 3 à 2. Ceci gyakorlatban, ugyanis a vívószámokban nagyon sera très difficile de mettre en pratique, car dans kényes a versenyző-választás. les épreuves d'escrime, il est délicat de faire A FIE ezt javasolja: minden egyes egyéni choix de concurrents. La FIE cenendant propose versenyszámban szerepelien 3 versenyző, és csak ce qui suit: 3 concurrents engagés dans chaque két csere/helyettes a négy helyett. /egy a férfiaknál és egy a nőknél. Országonként épreuve individuelle; seulement 2 remplaçants au lieu de 4 (un pour les hommes et une pour les maximum 18 vívó - beleértve a két cserét is /a femmes) un maximum de 18 escrimeurs par pays korábbi 20 helyett/. v compris les deux remplacants (au lieu de 20). Az elnök megiegyzi, hogy a program-bizottság Le président ajoute que la commission du pozitívan áll a javaslthoz, programme est favorable à cette proposition. Néhány tag véleménye az, hogy a NOB-nak el Selon certains membres, le CIO devrait éviter la kéne kerülni a csapat- és az egyéni superposition des épreuves par équipes et des versenyszámok egymásra építését, Minden épreuves individuelles. Toutes les F.I. sont nemzetközi szövetséget érdekel az érmek száma. intéressées par le nombre de médailles à gagner. A vívás egyéni sportág és igy is kell kezelni. A A leur sens, l'escrime est un sport individuel et csapatverseny számait törölni kellene. Döntés: a devrait être considéré comme tel. Les épreuves FIE javaslatát elfogadják. par équipes devnaient être supprimées. Décision: la proposition de la FIE est acceptée. 81ème session - Montevideo, 1979. La FIE a 1979. 81. ülésszak - Montevideo A FIE kéri, demandé que le nombre d'escrimeurs, qui a été hogy az 1972-ben [94] csökkentett vívószámot réduit en 1972 soit de nouveau augmenté de deux. újra emeljék fel 2 vívóval. A program-bizottság La commission pour le programme pense que úgy itéli meg, hogy a kérés jogos, ha azt nézzük, ceci est justifié si l'on considère que l'escrime hogy a vívás 4 kategóriából áll, melyekben 3-4 possède 4 différentes catégories avec pas plus de vívónál nincs több a csapat és egyéni 3 ou 4 concurrents pour les épreuves par équipes versenyekben. et individuelles. Décision: la requête de la FIE Döntés: elfogadják a FIE kérését a NOB tagjai. pour une réinstauration des 2 participants préalablement supprimés est acceptée.

FIE. constituée en 1913. A FIE 1913-ban alakult és jelenleg 81 nemzeti regroupe actuellement plus de 70 fédérations nationale. szövetség a tagia. A vívás megfelel a 44. szabálynak és a kritériumok szellemének. L'escrime conforme à la règle 44 et à l'esprit des critères, sauf pour l'arbitrage des épreuves de 1992 évben először a kardvívás is elektromos sabre. Aujourd'hui seul le sabre est encore soumis találatjelzővel kerül lebonyolításra, à l'unique appréciation humaine, et de ce fait avec tout que cela comporte de doute et d'erreurs. ANALYSE DU PROGRAMME DE A vívás programjának elemzése L'ESCRIME HOMMES Férfiak L'escrime est, également, inscrite au programme A vívás is szerepelt az 1896-os játékokon és azóta des premiers J.O. en 1896, et depuis elle n'a cessé is tartja helyét a programban. d'avoir sa place au sein du celui-ci. Dès les premiers Jeux le programme comporta Már az első játékok programjában szerepeltek a des compétitions de fleuret et de sabre, ainsi és a kard versenyei, valamint qu'un tournoi de feluret pour maîtres d'armes. En fegyvermesterek egy törversenye. 1900-ban a párbajtőr is bekerül a programba és ezenkívül a 1900 l'épée était admise à son tour, de même que des compétitions pour professionnels dans les három fegyvernemben a profik részére is versenyt trois armes. Durant les 5 premières éditions des rendeznek. Az első játékok idején /1896-1912/ a Jeux (1896-1912) on est en train de chercher la vívás programjának egyensúlyát keresi a program-bizottság. Ezen időszakban törlik el a meilleure solution en ce qui concerne l'équilibre du programme d'escrime. C'est durant cette fegyvermesterek versenyét és ezt változtatások is követtek. période que sont supprimés toutes compétitions pour les maîtres d'armes, suivies d'autres changements. 1920-tól a program stabilizálódik és azóta sem A partir de 1920 le programme se stabilise et depuis ne subit aucun changement (tableau No 24 történt változás. A telies programban et diagramme no 24"). versenyszám a férfiaké volt, s ezekből 6 ma is él, Dans le programme au total 12 épreuves étaient és 6-ot töröltek. Ez utóbbiakból 5 egyetlenegyszer réservées aux hommes, dont à présent 6 en szerepelt a programban és egy két alkalommal. activité et 6 supprimées. De celles-ci 5 furent inscrites une seule fois et une - deux fois. Ceci pour illustrer l'expérience au sein du programme masculin d'escrime. [189] FEMMES [95] Nők L'escrime féminine, par ordre d'ancienneté, est le A női vívás, az olimpiai programban szereplők cinquième sport, après le tennis et le golf en régiségét tekintve, az ötődik. A tenisz és a golf 1900, suivis par le tir à l'arc en 1904 et la natation 1900-ban, az íjászat 1904-ben és az úszás 1912en 1912, auguel les femmes ont accédé en 1924, től, a női vivás 1924-től egyéni tőrvívással, en participant dans une compétition de fleuret kezdte meg olimpiai pálvafutását. Ezt jóval individuel. Par la suite, ce n'est que plus tard, en később, 1960-ban követi a női törcsapat verseny, 1960, que leur programme s'enrichit en y introduisant le fleuret par équipes. (tableau No 24 et diagramme No24°). [...] Epreuves en activité Élő versenyszámok Hommes Férfiak Dans les trois armes le programme comporte trois A három fegyvernemben három egyéni és három épreuves individuelles et trois épreuves par csapatverseny szerepel. équipe. Fleuret individuel (Diagramme No 105). Au Tőr 1896-ban a programban szerepel, 1908-ban programme dès les premiers J.O., l'épreuve y törlik, majd 1912-ben újra bekerül. A nemzetek

részvételét ábrázoló görbe nagyon is egyenlötlen.

était retirée en 1908 et a fait son réintroduction

définitve en 1912. La courbe, exprimant la participation numérique et nationale, est très	A részvételi csúcs 1960-ban volt 78 versenyzővel, akik 31 országot képviseltek.
découpée, avec des hausses et des baisses	Szöul: 21 ország, 48 induló.
continuelles et a atteint son point culminant en	
1960 avec 78 concurrents/31 pays.	Tőr csapat A csapatversenvt 1904-ben vezetik
Fleuret par équipes (Diagramme No 106). La compétition par équipes est incluse au programme	be, ezt követően kétszer törlik a programból és
en 1904, puis s'est vue à deux reprises supprimée	1920-tól véglegesen elfogadják.
et à partir de 1920 définitivement acceptée.	1948 óta a csapatok számát tekintve nem történt
Depuis 1948 on ne remarque pas un grand	nagy változás, 1956-ot és 1980-at kivéve.
changement sur le nombre des équipes, à l'exception de 1956 et 1980. La moyenne se situ	Általában 14-15 csapat szerepel a játékokon, Szőul: 8 ország
vers 14-15 équipes participantes.	Satura o orang
Epée individuelle (Diagramme No 106). Cette	Párbajtőr 1900-tól szerepel a programban és 20
épreuve, depuis 1900 au programme, a enregistré	szereplést könyvelhet el /beleértve 1988-at is/. A
20 participations (1988 y inclus). La courbe est très mouvementés. Après le Seconde Guerre	részvételt jelző görbe egyenlőtlen. A második világháború után a csúcsot az 1960-as játékok
mondiale le sommet est atteint en 1960 – 79	jelentik – 32 ország, 79 párbajtőrözője van jelen.
épéistes de 32 pays. Depuis on assiste à une	Azóta folyamatosan csökken a résztvevők száma.
régression continue.	Szöul: 25 ország, 60 induló.
Epée par équipes (Diagramme No 108). Au programme depuis 1908, l'épreuve se caractérise	Párbajtőr, csapat 1908-tól szerepel a programban. Ez a versenyszám a [96]
par la plus grande participation par rapport aux	legnépszerűbb a három vívószám közül. A
équipes des 2 autres armes, et avec une courbe	részvételt jelző görbe stabilnak mondható. 1972
qui est relativement plus stable. Dès 1972 on est	óta lassu csökkenés figyelhető meg. Szöul: 12
en présence d'une baisse. Sabre individuel (Diagramme 109). L'épreuve,	ország. Kard Az összes olimpiai játék programjában
présente à toutes les éditions de J.O. 21 fois, est la	szerepelt, 21 alkalommal. Az egyéni részvétel
seule de l'escrime qui n'a jamais été rayée. Mais,	nem mondható számszerűleg soknak a másik két
en ce qui concerne la participation individuelle	fegyvernemhez viszonyitva. 1960 óta a részvételi
elle est la moins dense vis-à-vis aux 2 autres armes. Depuis 1960 la baisse, assez sensible,	csökkenés érzékenyen érinti a versenyszámot. 1960-ban 70 versenyző, 1984-ben 33. Szöul: 13
s'arrête en 1984 à une participation 2 fois plus	ország, 30 induló.
petite qu'en 1960. (1960 - 70 tireurs; 1984 - 33	
tireurs). Sabre par équipe - Diagramme No 110, Sans	Kard csapat 1908 óta megszakítás nélkül,
interruption depuis 1908, l'épreuve présente la	ugyanaz a helyzet, mint a kard egyéninél a
même phénomène en ce qui concerne la	részvételt illetően. A három fegyvernemben, itt a
participation. De 3 armes les équipes y sont les	legkevesebb a részvétel. A görbe csúcs 1936 volt,
moins nombreuses. Le sommet de la courbe est en 1936 avec 21 équipe. Depuis une baisse	21 csapat versenyzett. A résztvevő csapatok létszáma 1984-ben: 8, 1988-évben: 12 ország.
continuelle pour tomber en 1984 à 8 équipes, ou	leiszáma 1964-ben; 8. 1988-évben; 12 ország.
un recul de presque trois fois.	
FLORE C	
[197] Femmes Au programme une arme, avec deux épreuves:	Nők Egy fegyvernem a programban, két
no programme une arme, avec deux epieuves.	versenvszámmal.
a) fleuret individuel;	a/ egyéni tőr,
b) fleuret par équipes.	b/ csapat tör.
Fleuret individuel (Diagramme No 111). L'épreuve rejoint le programme olympique en	Tőr A versenyszám 1924-ben kerül be a programba. A női részvételi szám
1924. En comparaison avec la participation	kiegvensúlvozottabb, mint a férfiaknál. A
masculine dans la même arme, chez les femmes,	részvételi csúcs 1960-ban volt, azóta csőkkenés
elle n'engendre pas d'aussi grands écarts. Le	figyelhető meg. Szőul: 15 ország, 36 induló.
sommet de la courbe se situe en 1960 et de	100

nouveau une régression. Tör, csapat A vivás olimpiai programiának Fleuret par équipe (Diagramme No 112). L'épreuve "cadette" de tout le programme legfiatalabb versenyszáma. A részvételi szám a iátékokon stabilnak mondható. A részvételi csúcs olympique d'escrime, puisqu'elle fait son apparition en 1960. Elle se caractérise par sa 1960-ban volt (12), azóta csökkent a csapatok participation stable, et dont la courbe, assez száma. A szöuli részvétel: 8 nemzet. homogène, atteint son sommet en 1976. La moyenne des équipes participantes revient à onze. Az összes csapatversenyszám mind a férfiaknál, Toutes les épreuves par équipes - tant chez les hommes, que chez les femmes - au total quatre. mind a nőknél, számszerint négy, mesterséges sont des épreuves artificielles. versenyszámok.

Részlet Nikolay Gueorguiev Analyse du	Részlet Schmitt Pál Az újkori olimpiai játékok
programme olympique (des Jeux de l'Olympiade)	programjának elemzése (Budapest, 1992) című
(Lausanne, 1987) című tanulmányából	doktori disszertációjából
[400] JUDO Le ju-jutsu, véritable art autant militaire que culturel, est à la base du judo, inventé en 1882.	[174] Cselgáncs A cselgáncs alapját a ju-jutsu keleti sport és harci művészet alkotja, melyet a japán Jigoro Kano
par un jeune japonais, Jigoro Kano.	1882-ben alapított.
Par leur ténacité, leur foi et leur idéal, les	A cselgáncs rendkivűl gyorsan nagy
premiers héritiers du ju-jutsu allaient donner au	népszerűségre tett szert. 1909-től a cselgáncs
judo un rapide et extraordinaire essor.	megalapítója mint NOB tag is, azon
Membre du CIO en 1909, l'inventeur du judo	munkálkodik, hogy a sportágat az olimpiai
s'efforça durant près de 30 ans de faire admettre son sport dans la famille olympique. En 1938 lors	sportágak közé felvetesse. 1938-ban a Kairóban tartott ülésszakon el is érte
de la 38ème session du CIO au Caire, il a connu	célját, mert az 1940-es játékok programjába fel is
enfin le succès, car le judo était admis au	kerül. Sajnos a mester nem érhette meg
programme des Jeux '40.	sportágának dicsőségét.
Malheureusement, le maître ne connut pas	
l'apothéose de son oeuvre.	
La manque d'unité qui a caractérisé les débuts de son organisation internationale n'a certainement	A sportág berkein belüli széthúzás miatt a sportág újra olimpiai programba való kerülésére sokat
pas facilité la seconde admission du judo au rang	kell várni.
des sports olympiques. L'International Judo	1951-ben megalakul a Nemzetközi Cselgáncs
Federation (IJF), créée an 1951, s'apprête à	Szövetség /IJF/ és ezt követően elkezdődnek az
entreprendre des démarches pour sa	olimpiai elismerésért a kérelmek.
reconnaissance olympique.	
111111111111111111111111111111111111111	Mark A. C. C. W. V. J. J. J. W. NOR
L'évolution à travers les sessions du CIQ	[175] A sportág fejlődésének vizsgálata a NOB ülések tükrében
50ème session - Athènes, 1954. La candidature	1954. 50. ülésszak – Athén A cselgáncs felvétele
du judo au rang de sport facultatif est repoussée.	az olimpiai fakultatív sportágak közé, elmarad.
51ème session - Paris, 1955. Plusieurs demandes	1955. 51. ülésszak – Párizs Több sportág fordul
d'ajouter de nouveaux sports, y compris le judo, à	kérelemmel a NOB-hoz, hogy vegyék fel a
la liste des sports facultatifs au programme, sont adressées au CIO. Pour le vote 50 bulletins sont	fakultatív sportágak közé a programba,. Az 50
délivrés. La maiorité est donc de 34.	szavazólapon csak hárman támogatják a kérelmet. Tehát újra elutasítják.
Malheureusement, le judo ne recuille que 3 voix.	renat ujia ciutasigak.
Repoussé.	
58ème session - Rome, 1960, L'IJF demande à	1960. 58. ülésszak – Róma Az IJF kéri, hogy
être reconnue comme F.I. olympique et que le	ismerjék el nemzetközi olimpiai szövetséggé, és
judo soit porté au programme de 1964. <u>Décision</u> :	hogy tűzzék az 1964-es játékok programjára a
cette candidature est acceptée par 39 voix contre 2 et le judo sera porté au programme des Jeux de	cselgáncsot. A sportág kandidaturáját elfogadják és az 1964-es játékok programjába felveszik.
1964.	es az 1704-es jatekok programjada terveszik.
61ème session - Baden-Baden, 1963. Le	1963. 61. ülésszak – Bden-Baden Az elnök
président rapelle qu'à la 60ème session (Moscou,	emlékezteti a tagságot, hogy a 60. ülésszakon
1962), une décision ferme a été prise d'accepter	/Moszkva, 1962/ azt a döntést hozták, hogy az
au programme de 1968 un maximum de 18 sports	1968-as játékokon max. 18 sportág és min. 15
et un minimum de 15 sports.	szerepelhet a programban.
Vote: bulletins distribués – 53; bulletins rentrés – 52. Quatre sports exclus des Jeux, dont le judo,	A szavazás eredménye: négy sportágat kizárnak a programból, köztük a cselgáncsot.
qui accumule le plus grand nombre de voix contre	programment normal a configuration.
son admission – 37 voix.	
64ème session - Madrid, 1965. Requête de l'IJF:	1965. 64. ülésszak – Madrid Az IJF kéri, hogy
adjonction du judo au programme de 1968. Le	vegyék fel az 1968-as játékok programjába. Az

président estime qu'il s'agit d'une question de elnök hangsúlvozza, hogy elvi kérdésről van szó, principe que les Règles ne permettent pour les és hogy a szabályok szerint csak 18 sportág Jeux de 1968 que 18 sports, et que si l'on veut un szerepelhet a programban, A szabályok changement de ces règles, la majorité des 2/3 des módosítására szavaznak. 25-en de membres est requise. Après une discussion, le szabálymódosítás ellen vannak, vote donne 23 voix pour le changement aux tartózkodnak, 23-an a módosítás mellett Règles, contre 25 et plusieures abstentions. Le szavaznak. Tehát a cselgáncs nem kerülhet a judo ne fera donc pas partie des Jeux de 1968. programba. Quant au programme des Jeux de 1972, certains [176] Az 1972-es játékok programját illetően membres font valoir que lors de la réunion des többen a tagok közül elmondják, hogy a F.I. au mois d'avril 1965, celles-ci s'étaient nemzetközi szövetségek 1965 áprilisában tartott pronocées en faveur de l'inscription au ülésén azon voltak, hogy minden NOB által programme de tous les sports reconnus par le elismert sportág szerepeljen. CIO. [401] La liste des sports est distribuée et le vote A szavazás után eldől, hogy 1972-ben az olimpiai secret donne le résultat de 37 voix en faveur des programban 21 sportág szerepel, így a cselgáncs 21 sports, les 17 autres comportant la suppression is újra olimpiai sprotág. de un, deux ou trois sports. Décision: Le programme des Jeux de 1972 comportera 21 sports. Donc, le judo en 1972 sera de nouveau un sport olympique. 70ème session - Amsterdam, 1970. Dans les six 1970. 7o. ülésszak – Amszterdam A programban catégories prévues pour le programme de judo de szereplő hat kategóriában 1972-ben egy-egy 1972, seul un concurrent peut concourir dans versenyző indulhat. chaque catégorie. 73ème session - Munich, 1972. Lors de la 1972. 73. ülésszak - München A programrévision du programme par la commission pour le bizottság a műsor reviziója során semmilyen programme, on ne prévoit aucun changement au változtatást nem tesz a cselgáncs programját illetően. sujet du judo. 79ème session - Prague, 1977. Pour les Jeux de 1977, 79. ülésszak – Prága Az 1980-as olimpiai játékokra az IJF megváltoztatja súlycsoportjait, 1980, l'IJF vienne de changer ses catégories de poids, ce qui ne doit pas se renouveler à l'avenir. amelynek a jövöben nem szabad majd La règle 33 (édition 1977) stipule que le előfordulnia. A 33-as szabály előíria, hogy a programme des épreuves doit être arrêté lors de iátékok programiában a iáték szinhelvének l'octroi des Jeux. Le président estime que ce délai kijelőlése után nem történhet változás. Az elnök est trop long et propose que la règle soit modifiée. úgy véli, hogy az időszak tul hosszú és meg kell változtatni a szabályt, Döntés: a 33-as szabályt felülvizsgálják – 1/ az Décision: la règle 33 sera revue: 1) la session accepte les recommandations de la commission ülésszak elfogadia a program-bizottság és a VB pour le programme et de la C.E. quant à la ajánlásait az IJF kérésére vonatkozóan - hét demande de l'IJF - sept catégories au lieu de súlykategória a cselgáncsban az 5 helyett: 2/ azok cing: 2) la méthode utilisée par les F.I. qui a nemzetközi szövetségek, amelyek kéréseiket, tendent à présenter leur demande comme un fait mint már elfogadott tényt kezelnek, a jövőben el accompli ne sera plus acceptée à l'avenir. kell utasitani. 81ème session - Montevideo, 1979. Demande de 1979. 81. ülésszak - Montevideo Kérik, hogy a l'adjonction du judo féminin. Décision: la női eselgáncsot vegyék fel az olimpiai proposition de la commission pour le programme Döntés: program-bizottság a de retarder la décision est acceptée. javasolja, hogy a döntést a kérdésben halasszák egy későbbi időpontra. Ezt elfogadják 32ème session - Lake Placid, 1980, Nouvelle [177] 1980. 82. ülésszak - Lake Placid A női demande de participation féminine. Décision: cselgáncs felvételének újra beterjesztése. reportée. Halasztás ismét 83ème session - Moscou, 1980, Judo féminin. Le 1980. 83. ülésszak - Moszkva Női cselgáncs. président informe que la C.E. n'est pas d'accord Az elnök bejelenti, hogy a végrehajtó bizottság

nem ért egyet a program-bizottsággal abban, hogy

avec la commission du programme que le judo

féminin est un nouveau sport et considère celui-ci comme une nouvelle épreuve à la règle sur la participation des femmes. Objection de la part de la commission du programme que se reporte à la règle 46 – épreuves - (édition 1980) souligant que le judo féminin ne se conforme pas à celle-ci et que c'est la raison pour laquelle elle ne recommande pas son incorporation pour le moment. Décision: le judo féminin n'est pas accepté à ce stade.	a női cselgáncs egy új sportág. Ez csak egy versenyszám, a női részvétel szabályához. A program-bizottság a 46-ig szabályra hivatkozik versenyszámok 1980 – kiemelve, hogy a női cselgáncs nem felel meg ennek a szabálynak, és ezért nem javasolja a felvételét a programba. Döntés: a női cselgáncsot nem veszik fel egyenlőre a programba.
Judo maseulin, La commission pour le programme estime qu'il n'est pas acceptable de donner aux judokas la possibilité de prendre part à deux épreuves et recommande la suppression de l'épreuve "loutes catégories" du programme. Décision: accepté. [] Réunion C.E., du CIO Los. Angeles, février 1981. []	Férfi seslejánes: a program-bizottság úgy látja, hogy nem fogadhaf el az a tény, hogy a judokák két versenyszámban is résztvehetnek, s ezért javsolja, hogy töröljék a programból a "minden kategória" versenyszámot. A javaslátot elfogadják, Magyarul ezt a versenyszámot abszolút kategóriának nevezsík. [Itt Schmitt véletlenül kihagy egy bekezdést.]
Réunion C.E., du CIO – Lausanne, avril 1981, Décision: il sera recommande à la session à Baden-Baden (1981) de ratifier que l'épreuve "toutes catégories" en judo soit incluse au programme olympique, mais qu'aucune double participation ne soit autorise.	1981. április a NOB VB ülése – Lausanne Javasolni fogják a Baden-Badenben 1981-ben tartandó ülésen, hogy a "minden kategória" versenyszám újra olimpiai versenyszám legyen, de egyszeri részvétellel.
Réunion C.F., du CIO – Lausanne, juin 1981, Recommandation: réinstaurer l'épreuve *toutes catégories* en judo dans le programme de 1984 sans double participation. Le problème sera étudié à la lumière de l'expérience acquise lors des J.O. qui se tiendront en 1984; retarder la décision de l'incorporation du judo féminin dans le programme pour 1988.	1981. június a NOB VB illése - Lausanne Szerepejlen az 1984-és olimpián a "ninden kategória" versenyszám, a versenyszők egyszeri részvételével. Az 1984-és tapasztalatok utal rája napirendre kerül a kérdés. A női eselgánes kérdésében a döntést elhalasztják.
[402] 84ème session – Baden-Baden, 1981. [] 85ème session – Rome, 1982. La commission pour le programme suggère que le judo féminin soit porté au programme. Décision: retardé jusqu'à ce que les expériences des prochains championnats du monde aient été reçues.	[Itt Schmitt véletlenűl újra kihagy egy bekezdést.] [178] 1982. 85. diskszak – Róma A programi- bizottság javasolja a női scelgánss felvételét a programba. Úgy döntenek, hogy megvárják a következő világbajnokságot és annak tapasztalatai után döntenek.
90ème session - Berlin, 1985. Le judo féminines rai nichu su programme de 1992 lorsque tottes les questions concernant les épreuves et le nombre de participants auront été réglées avec l'UTF. Un épreuve de démonstration sera néanmoins organisée aux Jeux de la XXIV Olympiade en 1988.	1985. 90. ülésszak – Berlin A női cselgáncs 1992-ben szerepel majd a programban, miután minden egyes kérdést /részvétéli szám, versenyszámok számar a UJF-fel tiszáztak, bennostrációs programra 1988-ban Szőulban kerűl a női cselgáncs.
Pour les Jeux de 1988 l'épreuve "toutes catégories" ne figure pas au programme olympique.	Az 1988-as olimpiai programba a cselgánes "minden kategória" versenyszám nem szerepel.
Le judo est conforme à la règle 44 et à l'esprit des critères, sauf en ce qui concerne l'arbitrage, dont une erreur peut se glisser. UF, constituée en 1951, compte actuellement plus de 120 fédérations nationales.	A cselgáncs megfelel a Charta 44. szabályának és annak előírásainak, kívéve a bíráskodást, ahol az emberi tévedés lehetősége fennáll. Az 1951-ben alakult IJF ma 148 nemzeti szővetséget tart számon.

ANALYSE DU PROGRAMME DU JUDO	A cselgáncs programjának elemzése
Le judo est un sport olympique relativement	A cselgáncs relatív fiatal olimpiai sportág,
récent, puisqu'il est inclus pour la première fois	Előszőr 1964-ben szerepel az olimpiai játékok
au programme de 1964. Après une absence,	programján. Ezt követően nem szerepel 1968-
enregistrée en 1968, il est réinscrit en 1972.	ban, de 1972-ben újra műsoron van.
Le programme du judo se caractérise par	A cselgáncs versenyszámok a súlycsoportok miatt
l'évolution du nombre des épreuves, à cause de	változnak. 1980-ban 4 súlycsoport szerepel, és
changement de poids. Ainsi de 4 en 1984, les	1984-ben ennek kétszerese. A "minden
épreuves deviennent deux fois plus nombreuses	kategória" versenyszám ötször szerepel
en 1980 et 1984 - 8 épreuves.	programon, később törlik.
[] Par la suite l'épreuve "toutes catégories" a	[* Itt a Gueorguiev szövegében is hibás adatot - 1984
été supprimée du programme. Elle en était portée	helyett helyesen 1964 - Schmitt nem javitja. 1964-ben
5 fois, au total.	4. 1980-ban és 1984-ben 8 versenyszám volt.]
A présent, le programme olympique prévoit des	Jelenleg 7 súlycsoportban szerepelnek a
concours dans sept catégories de poids (Tableau	cselgáncsozók az olimpián.
No 52 et Diagramme No 52 ^a)	
Le judo féminin est inclus comme un sport de	A női cselgáncs, mint demonstrációs sportág
démonstration dans le programme de 1988. De	1988-ban szöulban mutatkozott be, és 1992-ben
toute vraisemblance, cette discipline sera	olimpiai sportágként szerepel 7 súlycsoporttal.
reconnue comme olympique pour les Jeux de	
1992.	
Sept épreuves en activité	
[405] Jusqu'à 60 kg - Super-léger (Diagramme	[179] 60 kg-ig - pehelysúly 1980-ban kerül az
No 228). Epreuve récente, inscrite au programme	olimpiai programba. Azóta a részvételi szám
de 1980. Dans les deux éditions le nombre des	majdnem azonos. 1980: 29; 1984: 27; 1988: 37
judokas est presque le même, un de plus en 1980.	înduló.
De 60 à 65 kg - Mi-léger (Diagramme No 229).	60-65 kg-ig – félkönnyűsúly 1972-ben kerül be a
Incluse au programme de 1972, l'épreuve se	programba. Altalában kiegyensúlyozott a
caractérise par sa courbe relativement stable, en	részvétel ebben a kategóriában. 1972-ben 29
tendance de progression, 29 participants en 1972	versenyző, 1984-ben 35 versenyző indul. Szőul:
et 35 en 1984.	44 induló.
De 65 à 71 kg - Léger (Diagramme No 230).	65-71 kg – könnyűsúly Ebben a
C'est la seule épreuve, dont la participation est en	súlykategóriában a részvétel állandóan növekszik.
continuelle progression, avec chaque édition des	1964-ben 18, 1984-ben már 32 versenyző indul.
Jeux. De 18 en 1964, les judokas seront presque	Szőul: 41 induló.
double en 1984 – 32.	and an analysis of the second
De 71 à 78 kg – Mi-moyen (Diagramme No 231).	71-78 kg – váltósúly Relaív új súlykategória, két
Cette catégorie de poids a une reconnaissance	alkalommal szerepel a játékokon. 1984-ben 42
olympique relativement récente. A deux reprises	versenyző nevezett, addig a legtöbben a cselgáncs
au programme, dont le nombre des judokas en	olimpiai történetében. Szöul: 41 induló.
1984 - 42, est le plus élevé dans toute l'histoire	
du judo olympique.	70 Pd In in 1 Indianal 1064 the account
De 78 à 86 kg – Moyen (Diagramme No 232). L'épreuve est au programme depuis 1964. Le	78-86 kg-ig – középsúly 1964 óta szerepel a játékokon. A részvételi csúcs 1976-ban volt, 36
sommet de la courbe est atteint en 1976 avec 36	cselgáncsozóval. Los Angeles: 29, Szöul: 36:
judokas.	induló.
De 86 à 95 kg – Mi-lourd (Diagramme No 233).	86-95-ig – félnehézsúly 1972 és 1984 között a
La courbe de l'épreuve de 1972 à 1984 est très	részvétel változó. A csúcs 1976-ban van, de ezt
découpée. Le sommet atteint en 1976 est suivi	csökkenő érdeklődés követi. Los Angeles: 22;
d'une régression.	szöul: 22 induló.
Plus de 95 kg – Lourd (Diagramme No 234). Une	95 kg felett – nehézsúly Az olimpiai cselgáncs
des anciennes épreuves du programme du judo	egyik legrégibb versenyszáma. 1972 és 1984
olympique. Durant les Jeux de 1972 à 1984 le nombre des judokas est presque le même et se situe entre 16 et 20.	között rendezett játékokon a nevezett versenyzők száma 16 és 20 között van. Los Angeles: 16, Szöul: 27 induló.

(Lausanne, 1987) című tanulmányából doktori disszertációiából [465] CONCLUSION [211] Következtetések Le Comité International Olympique, en ce qui A Nemzetközi Olimpiai Bizottság az olimpiai concerne le programme, évolue avec le temps. Le programot tekintve a kor változásainak programme, adopté aux exigences de notre megfelelően halad. A programnak az új század époque, devrait constituer un pas décisif pour kihívásaínak is eleget kell tennie. affronter avec la taille et les movens qu'il faut, les défis du nouveau siècle, qui est déjà au seuil du Mouvement Olympique. Pour parvenir, par le biais de son rééquilibre et de Néhány javaslat:

sa plus grande cohérence, à son amélioration, il paraît souhaitable de formuler quelques propositions, notamment: 1) Respecter strictement le principe fondamental 1/ Szigorúan kell ragaszkodni az idő és a hely de l'unité de temps et de lieu, afin de saufegarder egységhez, mint alapvető elvhez, hogy az

l'unité, l'esprit et le climat serein des Jeux; 2) Elaborer une conception générale concernant son développement ultérieur jusqu'à la fin du

Részlet Nikolay Gueorguiev Analyse du

programme olympique (des Jeux de l'Olympiade)

XXe siècle: 3) Introduire dans les sports individuels un nombre fixe d'épreuves, [...]

4) Mettre tous les sports, les disciplines et surtout les épreuves olympiques en vigueur en accord avec les dispositions de la Règle 44 [...]

5) Contrôler la participation individuelle, de façon à ne pas permettre à un athlète de gagner un nombre excessif de médailles olympiques; 6) Améliorer d'avantage le rapport entre les épreuves masculines et féminines, au profit de

celles-ci, ce qui permettrait une meilleure participation des femmes: [...] 8) Réduire le nombre des engagements dans les épreuves individuelles à deux par pays, ce qui va réhausser la qualité au détriment de la quantité. Le respect mutuel et la coopération étroite entre les trois groupements principaux du Mouvement Olympique - le CIO, les F.I. et les CNO - sont le gage du succès du futur olympique.

Les Jeux de la jeunesse mondiale méritent bien le

dévouement de tous les gens de bonne volonté.

egységet, a szellemet és a jó hangulatot

Részlet Schmitt Pál Az újkori olimpiai játékok

programjának elemzése (Budapest, 1992) című

megőrizze a játékokon. 2/ A későbbi fejlődés érdekében általános koncepciót kell kidolgoznia a század végéig. 3/ Az egyéni sportágakban rögzítenie kell a versenyszámok számát.

44. szabály kritériumainak megfelelően kell szabályozni. 5/ Az egyéni részvétel ellenőrzése, hogy egy sportoló egyazon játékon ne nyerhessen több érmet.

6/ Javitani kell a női és férfi versenyszámok arányain, a nők javára.

ióakaratú emberek odaadását.

7/ Csőkkenteni kellene a nevezéseket az egyéni

sportágakban, országonként, A kölcsönös tisztelet és az olimpiai mozgalom három nagy csoportjának szoros együttműködése a Nemzetközi Olimpiai Bizottság, a Nemzetközi Sportszövetségek és a nemzeti olimpiai bizottságok - az olimpizmus jövőjét biztosítja. Az ifjúság játékai megérdemlik a

4/ Minden sportágat, szakágat és versenyszámot a